

# PINNACLE STERILE SINGLE USE ORAL HEALTH EXAMINATION KIT

CE 0123

## English

### PINNACLE STERILE SINGLE USE ORAL HEALTH EXAMINATION KIT

Prevents cross-infection and improves working efficiency of treatment centers

#### Contents:

- 1 Mouth Mirror
- 1 Probe
- 1 Tweezers
- 2 Masks
- 1 Bib
- 1 Tissue/Wipe
- 2 Cotton Rolls
- 1 Tray

STERILE – Ethylene Oxide

#### Important Safety Information

- A. Do not use if packaging is damaged
- B. Store in a cool dry place
- C. Follow your institutions procedures for safe handling of sharps
- D. Expiry date on the seal.

## Español

### PINNACLE ESTUCHE ESTÉRIL DE EXÁMEN ORAL, DE UN SOLO USO

Previene la infección cruzada y mejora la eficacia del profesional en los centros de tratamiento

#### Contenido:

- 1 Espejo
- 1 Sonda
- 1 Pinzas
- 2 Máscaras
- 1 Babero
- 1 Tissue/toallita
- 2 Rollos de algodón
- 1 Bandeja

ESTERILIZADO – Óxido de Etileno

#### Información importante de seguridad

- A. No usar si el paquete está dañado
- B. Almacenar en un lugar fresco y seco
- C. Seguir las instrucciones de uso para su seguridad y en el manejo
- D. Fecha de caducidad en el precinto.

## Suomi

### PINNACLE STERILI KERTAKÄYTTÖPAKKAUS SUUN TUTKIMISEEN

Estää ristikkäisinfektioiden syntymisen ja parantaa hoitoyksikön työtehoa

#### Sisältö:

- 1 hammaspeili
- 1 koetin
- 1 pinsetit
- 2 maskia
- 1 suojaliina
- 1 pyyheliina
- 2 vanurullaa
- 1 tarjotin

STERILI – Etyleenioksidi

#### Tärkeää turvatiotoa

- A. Älä käytä, jos pakkaus on vaurioitunut
- B. Säilytä viileässä ja kuivassa paikassa
- C. Noudata työpaikallasi annettuja terävien välineiden käyttöä koskevia turvaohjeita
- D. Eräntymispäiväys sinetissä.

## Deutsch

### PINNACLE STERILES EINWEGSET FÜR DIE ZAHNÄRZTLICHE UNTERSUCHUNG

Verhindert Kreuzinfektionen und erhöht die Effizienz in jeder Zahnarztpraxis

#### Inhalt:

- 1 Mundspiegel
- 1 Sonde
- 1 Pinzette
- 2 x Mundschutz
- 1 Latz
- 1 Papiertuch
- 2 Watterollen
- 1 Tablett

STERIL – durch Äthylenoxid

#### Wichtige Sicherheitshinweise:

- A. Nicht benutzen, wenn Verpackung beschädigt ist
- B. An trockenem, dunklem Ort aufbewahren
- C. Befolgen Sie die in Ihrer Praxis übliche Vorgehensweise für den sicheren Umgang mit scharfen/spitzen Instrumenten
- D. Nach Ablauf des Haltbarkeitsdatums (siehe Siegel) nicht mehr verwenden.

## Portugués

### PINNACLE CONJUNTO PARA EXAME DA SAÚDE BUCAL DE USO ÚNICO ESTÉRIL

Previne infecções cruzadas e melhora a eficácia dos centros de tratamento

#### Conteúdo:

- 1 Espelho bucal
- 1 Sonda
- 1 Pinça
- 2 Máscaras
- 1 Babete
- 1 Lenço/Toalhetes
- 2 Rolos de algodão
- 1 Bandeja

ESTÉRIL – Óxido de etileno

#### Informação Importante de Segurança

- A. Não utilizar se a embalagem estiver danificada
- B. Armazenar em local fresco e seco
- C. Siga os procedimentos do seu centro médico para realizar um manuseamento seguro de objetos cortantes
- D. Data de validade impressa no selo.

## Svenska

### PINNACLE STERILT DENTALT UNDERSÖKNINGS KIT FÖR ENGÅNGSBRUK

Förhindrar kors-infektion och ökar arbets effektiviteten

#### Innehåller:

- 1 Munspegel
- 1 Sond
- 1 Pincett
- 2 Engångsmunskydd
- 1 Servett
- 1 Torckompress/Torkduk
- 2 Bomullsrullar
- 1 Bricka

STERIL – Etylen Oxid

#### Viktig Säkerhets Information

- A. Om förpackningen är skadad, använd inte produkten
- B. Förvaras på ett svalt och torrt ställe
- C. Följ er institutions regler för säker hantering av vassa instrument
- D. Utgångsdatum finns på skyddsomslaget.

## Français

### KIT STÉRILE D'EXAMEN DENTAIRE PINNACLE À USAGE UNIQUE

Evite la contamination croisée et facilite les conditions de travail dans les centres de soins dentaires

#### Contenu :

- 1 miroir
- 1 sonde N° 17 et N°23
- 1 précelle Mériam
- 2 masques à élastiques
- 1 bavette de protection à attaches
- 1 serviette
- 2 rouleaux de coton
- 1 plateau

STÉRILE – Oxyde d'éthylène

#### Informations importantes de sécurité

- A. Ne pas utiliser si l'emballage a été ouvert
- B. Conserver dans un endroit frais et sec
- C. Contient des objets pointus à manipuler avec précautions
- D. Date de péremption sur l'emballage
- E. Usage professionnel uniquement.

## Nederlands

### PINNACLE STERIELE SET VOOR EENMALIG GEBRUIK VOOR ONDERZOEK VAN DE ORALE GEZONDHEID

Vorkomt kruisinfectie en draagt bij aan een verbeterde efficiëntie in behandelingscentra

#### Bevat:

- 1 Mondspiegel
- 1 Sonde
- 1 Pincet
- 2 Maskers
- 1 Patiëntenserviet
- 1 Tissue
- 2 Wattenrollen
- 1 Tray

STERIEL - Ethyleenoxide

#### Belangrijke veiligheidsinformatie

- A. Niet gebruiken als de verpakking beschadigd is
- B. Bewaar op een koele en droge plaats
- C. Volg de bestaande procedure betreffende het omgaan met scherpe voorwerpen
- D. De vervaldatum staat op de sluiting.

## Norsk

### PINNACLE STERILT ENGANGSSETT FOR TANNLEGEUNDERSØKELSE

Førhindrer kryssinfeksjoner og øker effektiviteten i enhver tannlegepraksis.

#### Innhold:

- 1 munnspeil
- 1 sonde
- 1 pinsett
- 2 x munnsbeskyttelse
- 1 smekke
- 1 papirtørkle
- 2 vattruller
- 1 tablett

STERIL - ved hjelp av etylenoksid

#### Viktige sikkerhetsinformasjoner:

- A. Må ikke benyttes når forpakningen er skadet.
- B. Oppbevares på et tørt og mørkt sted.
- C. Følg de retningslinjer dere vanligvis følger i din tannlegepraksis ang. sikker omgang med skarpe/spisse instrumenter.
- D. Må ikke benyttes etter at holdbarhetsdatoen er gått ut (se forsegling).

## Italiano

### KIT PRIMA VISITA ODONTOIATRICA PINNACLE – STERILE/MONOUSO

Previene le infezioni crociate e migliora l'efficienza operativa degli studi odontoiatrici

#### Contenuto:

- 1 Specchietto
- 1 Sonda
- 1 Pinzetta
- 2 Mascherine
- 1 Tovaglietta copri-paziente
- 1 Tovagliolo di carta
- 2 Rulli di cotone
- 1 Vassoio

STERILE – Ossido di Etilene

#### Informazioni importanti per la sicurezza

- A. Non utilizzare se la confezione è danneggiata
- B. Conservare in luogo fresco e asciutto
- C. Osservare tutte le norme di sicurezza relative all'impiego di strumenti appuntiti
- D. Non utilizzare oltre la data di scadenza indicata sul sigillo della confezione.

## Dansk

### PINNACLE STERILT ENGANGSSÆT TIL ORAL UNDERSØGELSE

Førhindrer krydsinfektion og øger effektiviteten på behandlingsklinikker

#### Indhold:

- 1 mundspejl
- 1 sonde
- 1 pincet
- 2 mundbind
- 1 patientserviet
- 1 afspringsstykke
- 2 vatruller
- 1 bakke

STERIL - ethylenoxid

#### Vigtig sikkerhedsinformation

- A. Må ikke anvendes, hvis emballagen er beskadiget
- B. Opbevares køligt og tørt
- C. Følg kkinikkens procedurer for sikker håndtering af skarpe genstande
- D. Udløbsdatoen er angivet på forseglingen.

## Ελληνικά

### PINNACLE ΑΠΟΣΤΕΙΡΩΜΕΝΟ ΣΕΤ ΜΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗ ΕΞΕΤΑΣΗ

Αποτρέπει την μετάδοση λοιμώξεων και αυξάνει την αποτελεσματικότητα σε κάθε οδοντιατρείο

#### Περιεχόμενο:

- 1 Κάτοπτρο οτόματος
- 1 Ανιχνευτήρας
- 1 Λαβίδα
- 2 x Μάσκα προσώπου
- 1 Προστήθιο
- 1 Χάρτινο πανί
- 2 Ρόλοι βαμβάκι
- 1 Δίσκος

ΑΠΟΣΤΕΙΡΩΜΕΝΟ - μέσω οξειδίου του αιθυλενίου

#### Σημαντικές υποδείξεις ασφαλείας:

- A. Να μη χρησιμοποιείται σε περίπτωση που η συσκευασία παρουσιάζει βλάβες.
- B. Να φυλάσσεται σε στεγνό και σκοτεινό μέρος.
- Γ. Ακολουθήστε τις συνθήκες ενέργειας για τον ασφαλή χειρισμό των αιχμηρών/κοπτερών εργαλείων.
- Δ. Να μη χρησιμοποιείται μετά τη λήξη ισχύος (βλέπε σφραγίδα).

Kerr

